

### 会计处 Accounts Department









## Monthly School Fee Payment Method Use

"Direct Debit"

**Secure & Convenient** 

每月学费缴交方式,校方采用

"银行直接转账"

安全方便



### 填写(DIRECT DEBIT)申请表格说明指南及注意事项

- ▶ 家长<u>不用去银行处</u>理申请,可以在中华网站下载表格或来会计处领取表格, 填写好表格交回给会计处处理。
- ▶ 请用<u>黑色笔和大号</u>字填写表格。
- ▶ 请小心填写, <u>不可涂改</u>, 确保资料无误。
- ▶ <u>在籍生需要写上学号</u>。
- ➤ 家长需要拥有参与银行的"<u>来往</u>"(Current) 或"<mark>储蓄</mark>"(Savings)户口。
- ▶ 请选择<mark>活跃</mark>的户口。可用个人,联名或公司(business)户口。
- ▶ 填写申请表时,您需要按开户口的条件,必须提供<u>正确的</u>签名。
- ▶ 如忘了签名方式,请麻烦到银行确认签名与得到银行的认证盖章。
- ➤ 申请直接转账手续费为RM2.00(请付现金和表格一起交回给校方)。
- ➤ 校方会每月5号转账学费,每次转账均征收RM0.50费用。

### DIRECT DEBIT PARTICIPATING BANKS 参与直接缴费的银行

No	Bank Abbreviation	Bank Name
1	ABB	Affin BankBerhad
2	AGRO	Agrobank
3	АВМВ	Alliance Bank Malaysia Berhad 注明:
4	ARM	Al-Rajhi Bank HLBB,RHB和HSBC
5	AMBB	
6	вімв	Bank Islam Malaysia Berhad  Bank Kerjasama Rakyat Malaysia Berhad  学生
7	BKRM	Bank Kerjasama Rakyat Malaysia Berhad 学生
8	ВОГА	Bank of America (M) Berhad
9	BTMU	Bank of Tokyo-Mitsubishi UFJ (Malaysia) Berhad
10	ВММВ	Bank Muamalat
11	BNPP	Bnp Paribas Malaysia Berhad
12	ВОСМ	Bank of China
13	СІМВ	CIMB Bank Berhad
14	CITI	Ci tibank Berhad
15	DBB	Deutsche Bank Malaysia Berhad
16	HLBB	Hong Leong Bank Berhad
17	HSBC	HSBC Bank Malaysia Berhad
18	ICBC	Industrial and Commercial Bank of China
19	JPMC	JP Morgan Chase Bank
20	МВВ	Malayan Banking Berhad
21	МСВМ	Mizuho Bank(Malaysia) Berhad
22	OCBC	OCBC Bank Malaysia Berhad
23	PBB	Public Bank Berhad
24	RHB	RHB Bank Berhad
25	SCB	Standard Chartered BankMalaysia Berhad
26	SMBC	Sumitomo Mitsui Banking Corporation Malaysia Berhad
27	UOB	United Overseas Bank

### 1. 个人户口 (样本)

请填写学生名字和新生 考试编号

> 寄宿生需填 RM5,000

请填写在籍生学号 \*\*新生还未有学号无 需填写







FOR ACCOUNT HOLDER	S COMPLETION	ORY. PLEASE USE CAPITAL LETTERS, BLACK													
Type of Application *		Maintenance Termination													
Account Holder's Name (Primary) *	ONGAH	I E N G													
riano (i imary)															
ID Number (without '-' or '/') *	New IC Passport Old IC Business Reg.	3 0 4 1 2 1 0 6 2 3	3 4												
Saving, Current Account No (without '-' or '/') *	1 2 3 4 5 6 7 8	3 9 0	(例子: 830101081234) (卢口号码的例子: 3333812342)												
Telephone Number	0 1 2 1 2 3 4 5	Bank Abbreviation * (Refer to Guideline for	eviation * uideline for abbreviation list)												
E-Mail	a b c 1 2 3 @ g	g m a i 1 . c o m													
Purpose of Payment *	SCHOOL	EES													
Maximum amount to	ubject to maximum limit specified by DD Operator)														
Maximum frequency *	- 3	dode of frequency * Daily	Weekly X Monthly Yearly												
Effective Date * (DDMMYY)	2 0 1 2 3	Expiry Date (DDMMYY) 3 1 1 2 2	8												
i. I/We hereby acknowle Debit Operator for the b. I/We hereby acknowle payment instruction(s) fund for Direct Debit p c. I/We hereby confirm the aware of the content a d. I/We hereby declare the e. I/We hereby agree to l. This Direct Debit auth	Declaration:  a. I/We hereby acknowledge that the information in this form will be disclosed or released to the Corporation, Corporation's bank and the Direct Debit Operator for the purpose of the Direct Debit collection.  b. I/We hereby acknowledge that a fee/charge will be charged to me/us in the event my/our Account has insufficient balance to make Direct Debit payment instruction(s). I/We hereby agree the Bank to debit related fees/charges from my/our Account as a consequence of having insufficient fund for Direct Debit payment(s).  c. I/We hereby confirm that I/we have checked the accuracy and correctness of the details furnished by me/us in this application form and I/we are aware of the content and the scope of the services provided therein.  d. I/We hereby declare that all information provided is to the best of my/our knowledge true and correct.  I/We hereby agree to be bound by the Terms and Conditions.  This Direct Debit authorization will remain in force until terminated by I/we with prior written notice sent to Bank/Corporation.														
Signature / Company Stamp*	Account Holder's Signatures a		Date* (DDMMYY)												
FOR CORPORATION'S	COMPLETION														
Biller ID * SE0	0 0 0 9 3 8 2	(学生学号)	Date* (DDMMYY)												
Payment Reference No. (6 (Must be unique) *	e.g. Policy No., etc.)														
Prepared By (Name) : Signature :		PORTION IS CUSTOMIZEABLE BY CORP	Company Stamp/ Logo (Optional)												

500-40/2/0010904 Version 2.2

Page 1 of 1

Confidential

### **2.** 联名户口 (样本)

请填写学生名字和新生 考试编号

> 需填两个人的名字, 一个人的IC 号码

> > 寄宿生需填 RM5,000

两个人的签名

请填写在籍生学号 \*\*新生还未有学号无 需填写







MPOATANT NOTE: ALL FIELDS WITH (\*) ARE MANDATORY. PLEASE USE CAPITAL LETTERS, BLACK INK AND 🖾 ON THE RELEVANT BOXES

FOR CCOUNT HOLDER'S	s co	MPLE	ETIO	N																								
ype of Application *	X	Ne	ew A	pplic	ation			Ma	inte	nanc	е		7	ermi	nati	on												_
Account Holder's Name (Primary) *	0	N	G		А	Н		М	Ε	N	G																	
	Т	А	N		М	Е	Ι		L	I	N	G																
ID Number (without '-' or '/') *	=	New I			_	spor sines J.		8	3	0	4	1	2	1	0	6	2	3	4									
Saving, Current Account No (without '-' or '/') *	1	2	3	4	5	3	6	7	9	0	1	2									,	户口				10108 33381		
Telephone Number	0	1	2	1	2	3	4	5	6	7				Bank (Refe					r abt	revia	ation	list)		M	В	В		
E-Mail	a	b	С	1	2	3	@	g	m	a	i	1		С	0	m												
Purpose of Payment *	S	С	Н	0	0	L		F	Ε	Е	S																	
Maximum amount to d transaction (RM)*	ebit	per		-	-	-	-	-	3	0	0	0	-	0	0					max erate		m lir	nit s	peci	fied l	by		
Maximum  3  Mode of frequency * Daily Weekly X Monthly Yearly  Effective Date *  Expiry Date															y													
Effective Date * (DDMMYY)	2	0	1	2	3					oiry [			3	1	1	2	2	8	3									
Declaration: a. IWe hereby acknowle Debit Operator for the I b. IWe hereby acknowled payment instruction(s), fund for Direct Debit pe c. IWe hereby confirm th aware of the content at d. IWe hereby declare th e. IWe hereby agree to b f. This Direct Debit autho g. IWe hereby authorise payable by the Corpora	purpodge to I/W/ayme at I/w at all at all oe boorizat the	ose of hat a se her hat (s), we had be seen to the seen to the had be	of the feet eby ave cope of mating the fill re	e Director the classic on part of the classic	ect De rge w ee the ked the eservide erms a n in fo t my/e	ebit of ill be Bar ne ac vices ed is and orce our a	colle ch k to cur pro s to Con unti Acc	acy	n. d to oit re and d th oest ns. mina for	me/elated corre erein of m ted to	us in d fee ectne  y/ou by I/v Direc	the s/ch ss o knowe w	ever arge of the owled ith posit p	nt my s from detail dge to rior w	/our m m nils fi rue a rritte ent(	Accept/ournis	coun ir Ac shed corre	t has coul by r ect.	s ins nt as me/u	uffici a co s in t	ent I	oalar quer appli pora	cation.	o m of ha	ake laving	Direct insu	t De fficie we a	bit ent are
Signature / Company Stamp*	A	ccour	nt Ho	older	's Sig	natu	ires	as p	er E	grank'	s rec	ord	u	_	ın	g	•		Date'	IMY	<b>(</b> )							
FOR CORPORATION'S C	(F	or Jo	oint.	Acc	ount	- Sig	nat	ure a	as p	er Ba	nk's	sign	ning	cond	ition	)												
	. 1	_ [	. T	Т.	3 8	3 2	2		(=	半生等	学号)								Date ( <b>DDI</b>	, MMY	<b>Y</b> )							
Payment Reference No. (e (Must be unique) *	.g. P	olicy	No.,	etc.	)		4								- 1									, -	5 8			
Prepared By (Name) :		ı	NOT	E : 1	гніѕ	SEC	TIC	N/P	ORT	ION	IS C	UST	OM	IZEA	BLE	Е ВҮ	со	RPC	DRA'	ΓΙΟΝ			Con		ny Sta Optic	amp,	/ Log	[0

500-40/2/0010904 Version 2.2 Page 1 of 1

Confidential

### **3.**公司户口 (样本)

请填写学生名字和新生 考试编号

> 寄宿生需填 RM5,000

要盖公司印章

请填写在籍生学号 \*\*新生还未有学号无 需填写







RTANT NOTE: ALL FIELDS WITH (\*) ARE MANDATORY. PLEASE USE CAPITAL LETTERS, BLACK INK AND ☒ ON THE RELEVANT BOXES.

	Type of Application * X New Application														,,	DLAC						- 112					
Type of Application *	X				ation	П	Ma	aintei	nano	e e	П	-	ermin	atio	n												
Account Holder's	A	В	С	D	5		N		В	Н	D				1000												
Name (Primary) *	Ī		Ī		Ì	Ī	T							Ī										Ì			]
ID Number (without '-' or '/') *		New Old			Pass Busin Reg.		1	2	3	4	5	6	Т	Ī													
Saving, Current Account No (without '-' or '/') *	1	2	3	4	5 6	7	8	9	0	1	2			I						,	户口				3338		
Telephone Number	0	1	2	1	2 3	4	5	6	7				Bank / (Refer					abb	revia	ation	list)		M	В	В		
E-Mail	a	b	С	1	2 3	@	g	m	a	i	1		С	5	m												
Purpose of Payment *	S	С	Н	0	O L		F	Ε	Ε	s																	
															ubject to maximum limit specified by e DD Operator)												
Maximum															ear/	у											
Effective Date *																											
Declaration: a. I/We hereby acknowle Debit Operator for the b. I/We hereby acknowle payment instruction(s) fund for Direct Debit pi c. I/We hereby confirm it aware of the content a d. I/We hereby declare it e. I/We hereby agree to it f. This Direct Debit autho g. I/We hereby aumonse payable by the Corpor	purp dge . I/W ayme nat I/ nat a pe bo oriza	that le he ent(s we h ne so Il info ound tion	of the a fee reby ). ave cope ormat by the	e Director the check of the che	ect Del rge will e the I ked the e service rovide erms an in for	bit coll be ch Bank t accu ces prod is to nd Con ce unt	racy ovide the l nditio	n. ed to bit re and ed the best ens. mina for	me/elated correction of matter	us in d fee ectne n. ny/ou by I/v	the s/ch ess o r knowe w	ever arge of the owler ith p	nt my/o s from detail	our , my s fu ie a	Acc //ou irnis	ount r Acc hed I correctice s	has oun by n	insi t as ne/u	a co s in t	ent l onse his a	balar quer appli	cation.	to mof ha	ake aving orm a	Dire insi	ct De uffici	ebit ent are
Signature / Company Stamp*	_	0001	ınt H	oldor	's Sign	AA			-6	7=	oord	9		_	-			ate*	MY	()							
TOD CODDODATIONS	(1	For .	loint	Acc	ount -							ning	conditi	on)													
Biller ID * S E 0	0	0		T	3 8	2		(当	学生的	学号)								ate	MMY	<b>Y</b> )							
Payment Reference No. (e (Must be unique) *	e.g. F	Polic	y No.	, etc.	)	-																					
Prepared By (Name) : Signature :	NOTE : THIS SECTION/PORTION IS CUSTOMIZEABLE BY CORPORATION  Company Stamp/Logo (Optional)														go												

500-40/2/0010904 Version 2.2 Page 1 of 1

Confidential

### **4. MBB** 个人户口 (样本)

注:首位孩子使用

请填写学生名字和新生 考试编号

> 寄宿生需填 RM5,000

请填写在籍生学号 \*\*新生还未有学号无 需填写



Version 2.2





IMPORTANT NOTE: ALL FIELDS WITH (\*) ARE MANDATORY. PLEASE USE CAPITAL LETTERS, BLACK INK AND 🖾 ON THE RELEVANT BOXE:

					,	L 1417	- IND	1101	<b>(1. Γ</b>	LLA	JL U	JL U	ACTI	AL LLI	ILIX	, 0	LACI		K AI		. 011		. KLI		141.0	OAL	J.	
OR ACCOUNT HOLDER	R'S CC	MPL	ETIC	N																								
yp of Application *		N	ew A	pplic	atio	n [		Ma	inter	nanc	е		1	ermina	tion			_	_	_								
ccount Holder's lame (Primary) *	0	N	G		Α	Н		M	Ε	N	G																	
•	Т	A	N		M	Ε	I		L	I	N	G																
D Number without '-' or '/') *	$\overline{}$	New Old I			_	sspo sine		8	3	0	4	1	2	1 0	6	2	2 3	3	4									
aving, Current Account lo (without '-' or '/') *	1	2	3	4	5	3	6	7	9	0	1	2						Ī			(	户口4			8301			
elephone Number	0	1	2	1	2	3	4	5	6	7				Bank Al				or a	abbr	evia	tion	list)		М	В	В		
-Mail	a	b	С	1	2	3	@	g	m	a	i	1		CC	m	ı		1										
eurpose of Payment *	s	С	Н	0	0	L		F	Е	Е	S				İ	Ī		İ										
laximum amount to ransaction (RM)*	debi	t pei		•	_	_	_	_	3	0	0	0	-	0 0			(Sub					m lin	nit sp	oecif	ied b	у		
Maximum			7					Mo	de of	f free	uen	cv *	Γ	7,	ا aily	Γ			eek	Γ	'' X	Mo	nthi	,	Г	v	early	
requency *	-   -	3				1		IVIO		oiry E		o,	L	 	T	L	_		1	" L		IVIC	a ici ii	,			July	
	0 2	0	1	2	3					MM			3	11	1 :	2	2	8										
Declaration: I/We hereby acknow Debit Operator for th I/We hereby acknowl payment instruction(c fund for Direct Debit I/We hereby confirm aware of the content I/We hereby declare I/We hereby declare I/We hereby authoris payable by the Corpo ignature / Company tamp*	e purpledge s). I/W paymethat I/ and that a be be be be be be be be be be be be be	that a fe he ent(s we had no scould tion we had to me scould tion we had to me scould the scool the scould the scould the scould the scould the scould the scool the scould the scool th	of the a fee reby ). ave cope of mat by the will rek to	e Dire /chai agre check of the tion p ne Te emain debir	ect Erge viet the ser or oviet ms n in f	bebit will be Ba he a vice: ded i and force four	colle e chank to cours s pro is to Con unti Acco	acy acy acy acy acy acy acy acy acy acy	and ded the best ins.	me/i	us in defection of the desired of the desired of the defection of the desired of the desired of the defection of the desired of the desired of the defection of the desired	the es/ch	ever arge of the owled ith p bit p	nt my/ou s from details dge true	furn furn e and ten r	ished co	unt h Acco ed by rrect ce se	as i unt mi	insu as : e/us to B: te re	fficie a coi in th	ent t nsee	palan quen applio	ce to ce co	o ma if har	ike D ving rm ai	Direct insut	Deb fficier we ar	oit nt re
OR CORPORATION'S	COM	PLE.	TION	_			_															_						
siller ID* SE0	0	0	0	9	3	8	2		(学	产生等	学号)								ate*	MYY	0							
ayment Reference No.	(e.g. F	Policy	No.	, etc.	)			•			3 - 52																	
Prepared By (Name) : _ Signature :																Company Stamp/ Logo (Optional)												
500-40/2/0010904											P	age '	1 of	1											Co	onfid	entia	1

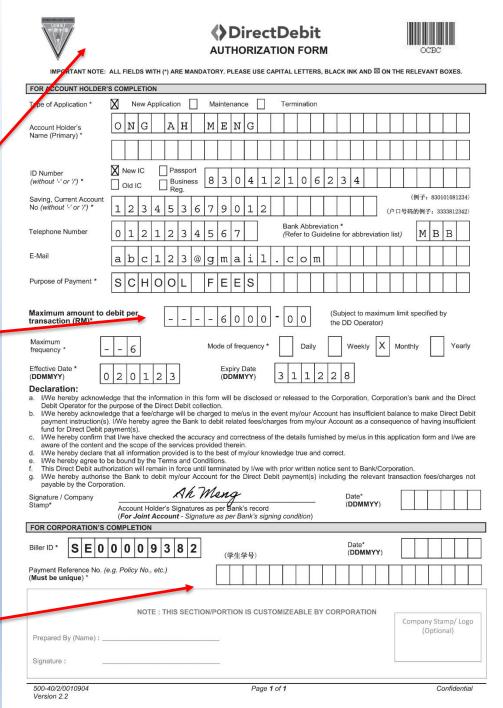
#### 5. MBB 个人户口 (样本)

注:第二位孩子使用

请填写学生名字和新生 考试编号

> 寄宿生需填 RM10,000

请填写在籍生学号 \*\*新生还未有学号无 需填写





# End